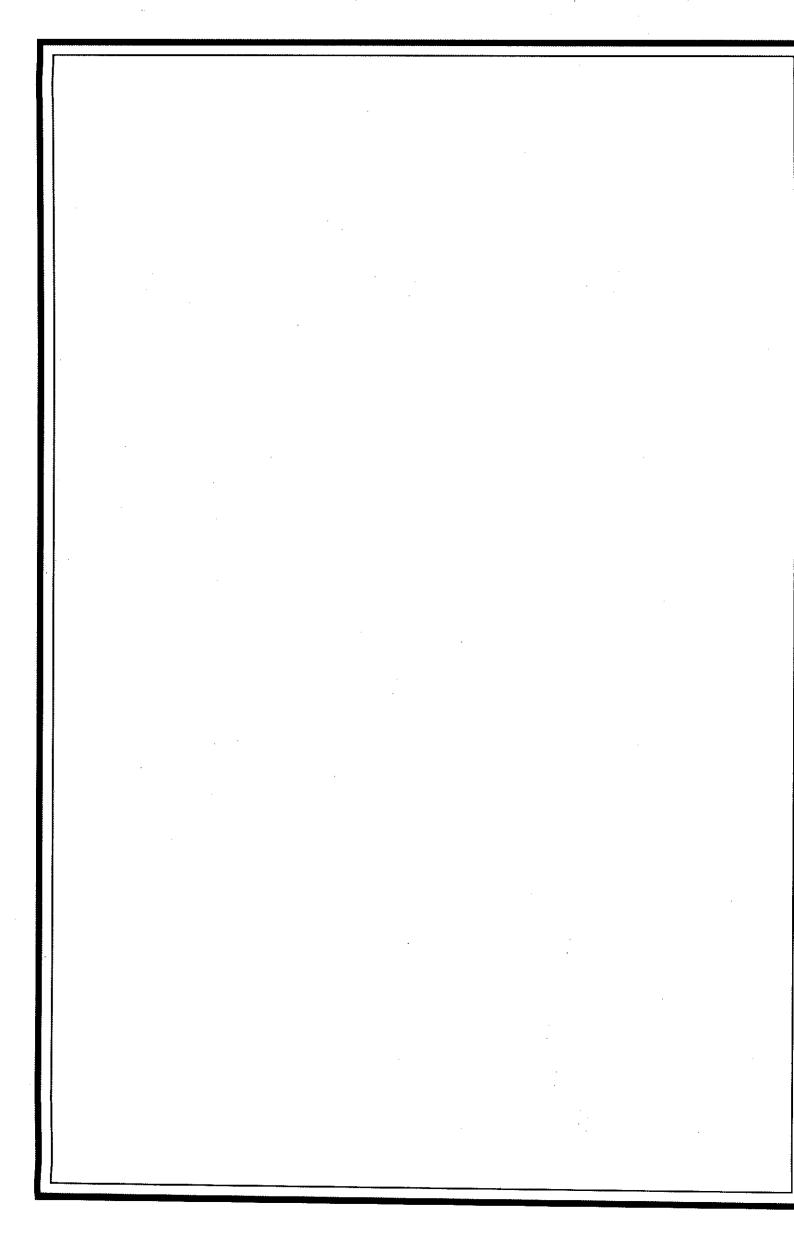


CIF No.:					
Name :					
Account No.:					
Loan A/C No ·					

# إستمارة طلب قرض مركبة Vehicle Loan Application Form

وعــد بالتمّيـز Promise of excellence





#### **Pre-Disbursal Documents**

- Vehicle Loan Application Form
- Vehicle Loan Agreement
- Valid ID Card (Omani)
- Valid Residence Card and Valid Passport Copy (Expat)
- Salary Certificate
- Copy of the customer's Driving License
- 3 months Customer's Salary Slip
- 6 months Customer's Bank statement where the salary is credited
- Customer's Salary Assignment letter to the Customer account of Bank Sohar or Post Dated cheques (PDC) for the entire tenor of the loan.
- Customer's Additional income proof, if available.

### **Post-Disbursal Documents**

- Insurance copies for the vehicle / customer
- Mulkiya (Vehicle Registration with ROP)
- Vehicle Delivery Note to the customers
- Invoice for the Vehicle Loan Amount
- Post Dated cheques (PDC) for the entire tenor of the loan mentioning the EMI amount (if customer opts for PDC based repayments)

Customer	Name	••••••••		,	***************************************
Signature					••••••
Date			***************************************	,,,,,	

### وثائق قبل صرف القرض

- إستمارة طلب قرض المركبة
  - إنفاقية قرض مركبة
- بطاقة هوية سارية المفعول (عماني)
- بطاقة مقيم سارية المفعول و نسخة من جواز سفر ساري المفعول ( في حالة الوافد)
  - شهادة راتب
  - نسخة من رخصة قيادة لعميل
    - بيان رائب للمميل ٢ أشهر
  - بيان مصرفي لحساب العميل لآخر ٦ أشهر يودع فيه

الراتب

- رسالة تحويل راتب العميل لحساب العميل لدى
  - بنك صحار أو شيكات آجلة الدفع عن كامل

فترة القرض.

- دليل دخل إضافي للعميل إن وجد.

### وثائق بعد صرف القرض

- نسخ سياسة التأمين على المركبة / العميل
- الملكمية (تسجيل المركبة لدى شرطة عمان السلطانية)
  - إشعار إستلام المركبة للعميل
  - فاتورة بمبلغ قرض السيارة
- شيكات آجلة الدفعات عن كامل فترة القرض مع ذكر مبلغ القسط
  - الشهري (في حال رغب العميل في السداد عن طريق الشيكات)

ميل	اسم الد
***************************************	لتوقيع



#### DECLARATION

### إقـــرار

I/We declare that the information given in this loan application form is true and correct and that I/we have not willfully withheld any material information from Bank Sohar, SAOG (the "Bank"). I/We agree and confirm that I/we have read the Terms and Conditions ("Terms and Conditions") of this auto loan facility ("Auto Loan Facility") providedby the Bank. I/we agree that the loan requested by this loan application form will be secured by a first mortgage on the vehicle described herein. I/we acknowledge that the vehicle will not be used for any illegal orprohibited purpose or use. I/we further declare and confirm that all credit facilities, if any, enjoyed by me/us with other banks have been fully disclosed. I/we confirm that all credit facilities, if any, enjoyed by me/us with other banks have been fully disclosed. I/we confirm that there are no litigations that I/we are parties to which have been initiated by another financier including bank. I/we authorize you to enquire from my/our employer(s) for the purpose of this loan application form, any particulars of my/our employment and to obtain and verify such further information about me/us as you may deem fit at your discretion. I/we understand that you reserve the right to decline this loan application form without giving any reason(s) whatever. I/we undertake to inform the Bank change in my/our occupation/employment and provide any further information that the Bank may require. I am/we are aware that the repayments are by the way of installments comprising principle and interest and are calculated on the basis of monthly interests. I/we agree to pay a processing and arrangement fee to the Bank upon approval of this loan application form which is non-refundable unless the application has been reflected.

أقسر أنا/نحين أن المعلوميات المذكورة في إستعيارة طلب القسرض صحيحية وحقيقية ولم أحجب أي معلومات مادية عن بنك صحار ش.م.ع.ع (البنك). أو افق / نوافق و أوكد على أنفي/ أنفا قرأت الشروط و الأحكام (الشروط و الأحكام) الخاصة بشهيل البنك للمركبة ( تسهيل قرض المركبة) التي يوفرها البنك. أوافق / نوافق على أن القرض المطلبوب بموجب إستمارة طلب قرض مؤمن من خلال رهن السيارة / المركبة الموضحة هذا. نقر/أقر بأن الملكية / المركبة لن تستخدم لأي غرض غير قانوني أو معظور. نعلن / أعلن و نؤكد/ أوكد أن كافة شبهيلات الإعتماد إن وجدت حصلنا عليها من بنوك أخرى قد تم ذكرها. أوكد/نؤكد على أنه لا يوحد أي دعاوي قضائية قد اقمتها قيئة مالية أخرى بما فيها البنوك. أقوم النقوم بتفويضكم بالإستفسار لدى مناحب العميل بغرض إستمارة طلب القرض وأي تفاصيل عن العمل و الحصول على تأكيد على المعلومات عنى/عنا بما يناسبكم. نفهم / أفهم أنك لك الحق في رفض إستمارة طلب القسرض دون إبداء أية الأسباب، نتمهد/ أتمهد بإيلاغ البنك تفييرات في رفض إستمارة طلب القرض دون إبداء أي الأسباب، نتمهد/ أتمهد بإبلاغ البتك بأي تغييرات في وظيفتنا وظيفتي و أن أزيد البنك أي معلومات عن البنك يمكن أن يطلبها. نحسن نمى بأنسني أتفهم بأن السيداد يتم من خلال أقساط تتألف من المبلغ الرئيسي و الفائدة و التي يتم حسابهما على أساس شهري. او افق / نوافق على سداد رسوم ترتيبات القرض للبنك فور الموافقة على إستمارة طلب القرض و هو غير مسترد مالم يتم رفض إستمارة طلب القرض.

#### UNDERTAKING

I/WE AGREE TO SUBMIT copies of the insurance policy the vehicle /customer, Mulkiya in joint ownership with the vehicle delivery note invoice for the vehicle salary transfer letter or post dated cheques (PDCs) for the entire tenor of the loan mentioning the monthly installment amount (if customer opts for PDC based repayments) within 7 days of the loan disbursement

#### تعهــــد

أو افق/ نوافق على تسليسم البنسك نسخ من سياسسة التأمين على المركبة/العميل، الملكيسة في ملكيسة تضامنيسة مع البنك وإشعار إستلام المركبة و فاتورة المركبة و رسالية تحويل الراتب أو شيكات آجلية الدفع عن كامسل فترة القرض مع ذكر مبلغ القسط الشهسري (في حال رغب العميسل في السداد عن طريسق الشيكات الآجلة الدفع) في غضون ٧ ايام من الحصول على القرض.



### Vehicle Loan Application Form

### استمارة طلب قـــرض مركـــة

Note: Kindly complete all sections and tick as appropriate.	ملاحظة: يرجي تعبئة الإستمارة بدقة ووضع إشارة 🖊 حسب ماهو مناسب
Customer Account No.	رقم حساب العميل
PERSONAL DETAILS OF APPLICANT	البيانات الشخصية مقدم الطلب
Title Mr Others (please specify)	اللقب الفاصل الفاضلة الفرى (يرجى تحديده)
Company Name	
Company (NR)	إسم الشركة (س.ت رقم ) ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
Full name (as per ID/Passport)	الأسم كأملا (حسب البطاقة المدنية/ جواز السفر)
ID No./Passport No Date of Expiry	رقم البطاقة / جواز السفر تاريخ الأنتهاء
Date of Birth Nationality	تاريخ الميلاد الجنيسه
Marital Status single married other	الحاله الأجتماعيه: أعزب المتزوج الخرى ا
Number of Dependents	عدد أفراد العائلة:
LOAN DETAILS	تفاصيل القرش
Loan amount required R.O.	مبلغ القرض المطلوب رع(سنوات)
Loan Tenure Required (years)	المدة المطلوبة لسداد القرض
COMMUNICATION ADDRESS	العنسوان البسريسسدي
P.O. Box Postal Code Area	ص،ب: الرمز البريدي :
Residence Tel. No.	رقم هاتف المنزل :
GSM No	الهانف النقال:
Email address	البريد الألكتروني:
CURRENT RESIDENTIAL ADDRESS	عنسوان الأقامسة الحسالي :
House No./Flat No Building No	رقم المنزل / الشقه: رقم المبنى:
Street No Way No	رقم الشارع:رقم السكة:
CityRegion	الدينه :النطقة:
Nearest Landmark	أقرب مبنى مميز:
Type of residence Owned Rented Other	نوع السكن : 📗 ملك 🔝 إيجار 🔝 أخرى
EMPLOYMENT DETAILS (for Salaried Individuals)	بيانات جهة العمل (لمن يتقاضون راتب)
Employment Status Government Sector Private Sector	الحاله الوظيفية: [ قطاع خاص [ ] قطاع حــكومــي
Name of employer	جهة العمل:
Name of employer  Designation	جهة العمل: الوظيفه:
Name of employer  Designation years in current job	جهة العمل:
Name of employer  Designation  Employee No years in current job  Years to retirement	جهة العمل: الوظيفه: رقم الموظف:عدد السنوات في الخدمه: عدد السنوات المتبقيه في الخدمه:
Name of employer  Designation years in current job	جهة العمل:



### Vehicle Loan Application Form

### ستمارة طلب قيرض مركبية

INCOME DETAIL	LS .	•					تفاصيل الدخل
Monthly salary							الراتب الشهري :
Other Income							دخل أضافي:
Source of additional	income ————		<del></del> .			في:	مصدر الدخل الأضا
Total Monthly Incom	me		<u> </u>			ري:	إجمالي الدخل الشه
	DETAILS (for self-emplo						بيانات العمل (باا
Name of compnay					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	سه∹	إسم الشركة / المؤس
Trade License Num	berExpiry	Date			تاريخ الإنتهاء	يه:	رقم الرخصه التجار
	Fax No						
OTHER INFORM	ATION			•		ىي	معلسومسسات أخر
Do you want to add	processing fee to the loan	? Yes	□No	نعم 🗍 لا	ت الطلب للقرض؟	ة رسوم إجراء	هل ترغب مي إضاف
Have you ever defa	ulted?	∐Yes	□No	نمم 🔲 لا	ي <i>ض</i> ؟	ن سداد أي قر	مل سبق أن تعثرت ع
LIABILITIES DETAILS						ت	تفاصيل الألتزاما
Type of Liabilities	Monthly Outstanding	Name of Bank/		إسم البتك	المبلغ المتبقي	القسط	نوع الألتزام
	Installment	Financial Inst.		شركة التمويل		الشهري	
Personal Loan	·			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			قرض شخصي
Mortgage Loan		<del></del>			<del></del>		فرض إسكاني
Vehicle Loan		<del></del>					قرض سيارة
Overdraft		<del></del>			-		سحب على الكشوف
Credit Card(s)	<del></del>	<del></del>		<del></del>	<del></del>		بطاقة أئتمان



## Vehicle Loan Application Form

استمارة طلب قرض مركبة

### FOR BANK USE ONLY

ID/Passport/Labor card (In Case of Expatriates)		Sector Code:	·	
Copies of documentation obtained		Personal Loans 012		
Mandatory details verified		Sub Sector Code:		
Customer met in person		Sub Sector Code;		
Staff Number				
CRE signature				
Date				
	<del></del>			
BM/ABM Recommendation		•		
	<del></del>		·	
		BM/ABM signature and stamp		<del></del>
CONSUMER LENDING USE				
Copies of documentation obtained				
<u> </u>				
Mandatory details verified				
Staff Name	<del></del>	Staff Number	Signature	
Approved Declined				
Recommendation				<del></del>
Loan Amount		Interest rate	Tenor(years)	
Authorized Signatory		Authorized Signatory		
				,



ص.ب ؛ £2، الرمز البريد ؛ ١١٤، سلطنة عمان – هاتف ؛ ٢٤٧٣٠٠٠٠، س.ت؛ ١٠١٤٣٣٣ PO Box 44, PC 114, Sultanate of Oman. Tel.: 24730000, C.R. No.: 1014333